

春天去野餐

成长主题绘本
杨红樱
新编的笨笨猪系列

做个宽容的孩子



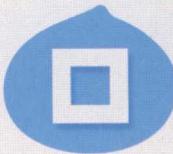
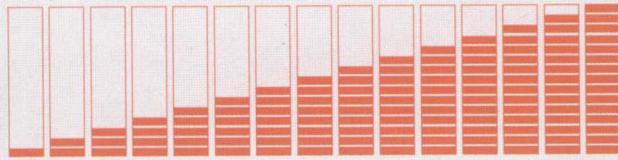
文/杨红樱 图/刘夏 宋晶璟 欧阳磊



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



阅读本书全文



杨红樱成长主题绘本——亲爱的笨笨猪系列



春天去野餐

做个宽容的孩子

文/杨红樱 图/刘夏 宋晶璟 欧阳磊



湖南少年儿童出版社
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

图书在版编目 (CIP) 数据

春天去野餐 / 杨红樱文；刘夏等图. —长沙：湖南少年儿童出版社，2008.11
(儿童心灵成长图画书系·杨红樱成长主题绘本)

ISBN 978-7-5358-3860-5

I. 春... II. ①杨... ②刘... III. 图画故事—中国—当代 IV. I287.8

中国版本图书馆CIP数据核字 (2008) 第068719号

春天去野餐

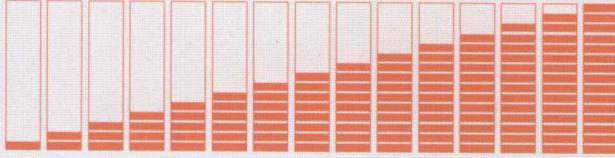
责任编辑：周 霞
装帧设计：李小清
质量总监：郑 瑾

出版人：胡 坚
出版发行：湖南少年儿童出版社
地 址：湖南省长沙市晚报大道89号
邮 编：410016
电 话：0731—2196340 (销售部) 2196313 (总编室)
传 真：0731—2199308 (销售部) 2196330 (综合管理部)

经 销：新华书店
常年法律顾问：北京市长安律师事务所长沙分所 张晓军律师
印 制：广州市贤俊龙彩印有限公司
开 本：889mm×1194mm 1/20
印 张：1.8
版 次：2008年11月第1版
印 次：2008年11月第1版第1次印刷
定 价：8.00元



阅读本书全文



杨红樱成长主题绘本——亲爱的笨笨猪系列



春天去野餐

做个宽容的孩子

文/杨红樱

图/刘夏 宋晶璟 欧阳磊



湖南少年儿童出版社

HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE



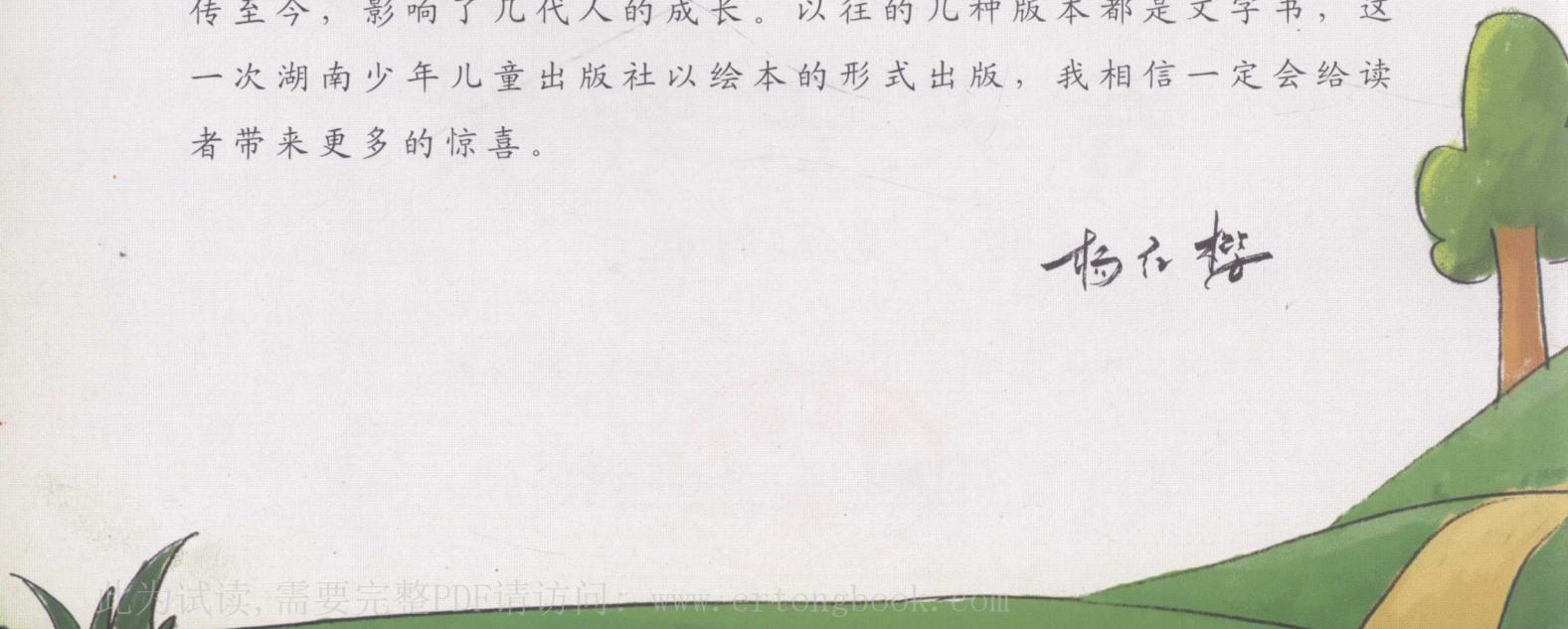
★ 写给女儿的故事

笨笨猪是我非常喜爱的童话形象。我女儿小时候，最喜欢的玩具是一个白猪手偶，我女儿称它为“亲爱的笨笨猪”。我在陪女儿玩时，常常把这个可爱的手偶套在我的手上，一边演，一边讲，女儿在这些即兴的、用心良苦的故事中一天天长大。

作为一个母亲，献给自己孩子最好的礼物，莫过于给他们一个好的性情。天下的父母都希望自己的孩子幸福快乐，而“性格决定命运”，是亘古不变的真理。笨笨猪的故事，是我献给我女儿的礼物，我希望故事的潜移默化，能引领她的心灵成长。

如今，我的女儿已经长大，是一个快乐健康、充满想象力和求知欲的阳光女孩，而当年写给女儿的“笨笨猪的故事”，也流传至今，影响了几代人的成长。以往的几种版本都是文字书，这一次湖南少年儿童出版社以绘本的形式出版，我相信一定会给读者带来更多的惊喜。

杨红樱



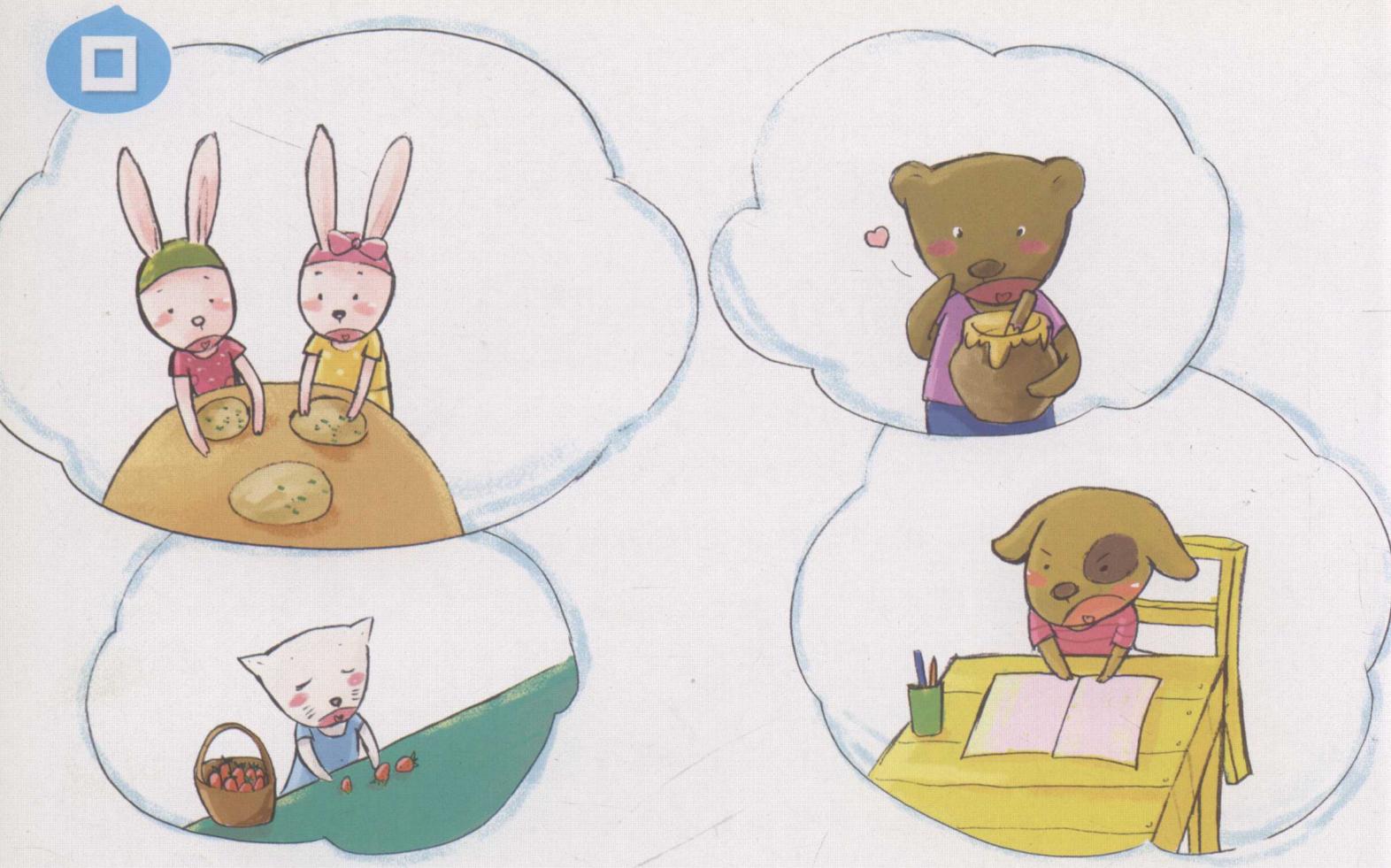
★ 作者简介



杨红樱

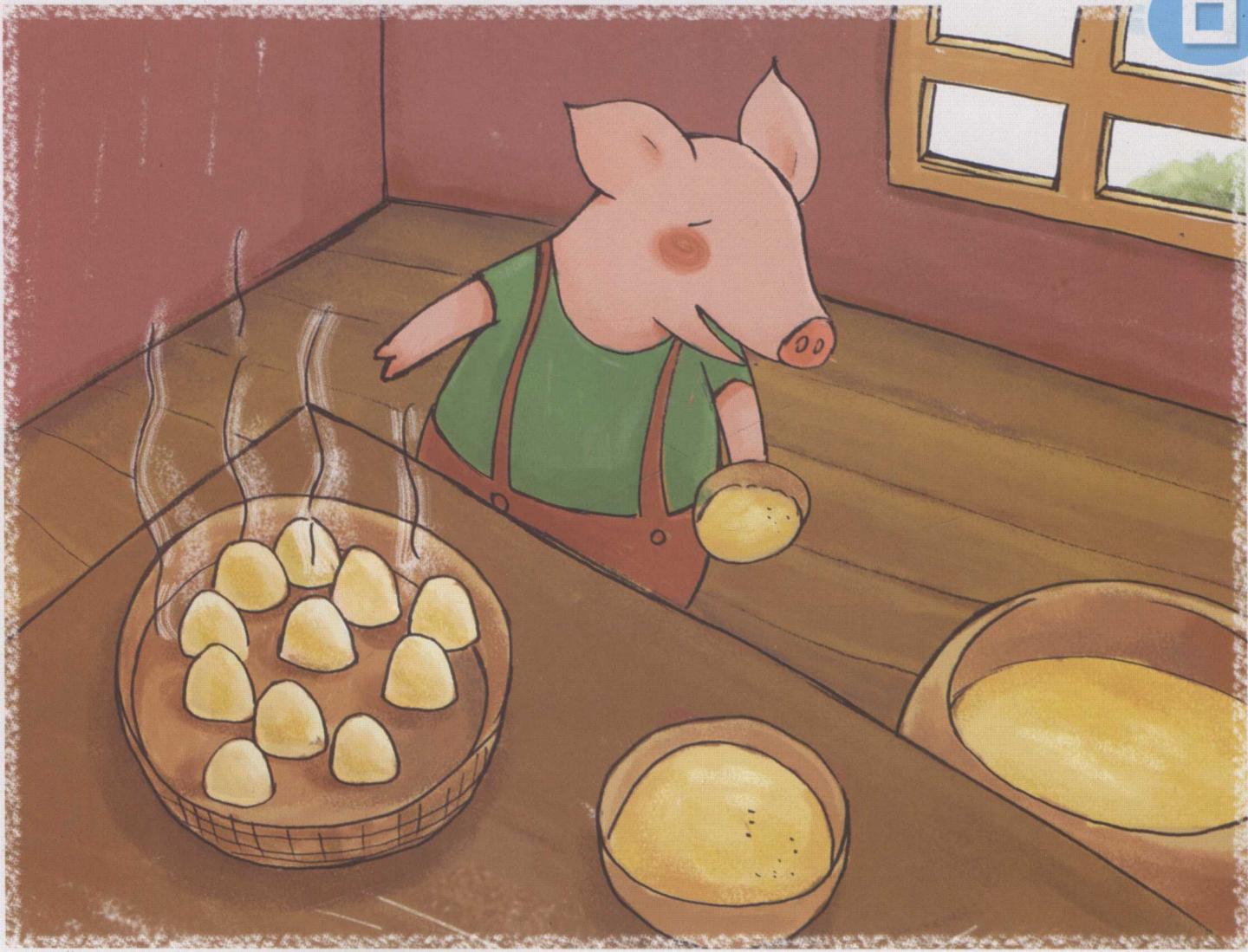
19岁开始发表儿童文学作品，现已出版童话、儿童小说50余种，已成为畅销品牌书的有“杨红樱校园小说系列”，“杨红樱童话系列”，“淘气包马小跳系列”，“笑猫日记系列”，总销量超过1800万册。作品曾获中宣部“五个一”工程奖、中国政府图书奖、全国优秀儿童文学奖和全国优秀幼儿读物奖。





chūn tiān shì qù yuè liang hú yě cān de hǎo jì jié
春天，是去月亮湖野餐的好季节。

jǐ tiān qián bái tù jiě mèi biàn qǐng lú dà shū mó hǎo le bái miàn zhǔn bèi lào chūn bǐng
几天前，白兔姐妹便请驴大叔磨好了白面，准备烙春饼；
guāi guāi xióng bǎ cáng zài dì jiào li de fēng mì bān chū lái zhǔn bèi zuò mì xiàn bǐng māo mī mī
乖乖熊把藏在地窖里的蜂蜜搬出来，准备做蜜馅饼；猫咪咪
cǎi lái le yì lán zi cǎo méi zuò le yì píng cǎo méi jiàng gǒu wāng wāng ne zhào lì guān zài
采来了一篮子草莓，做了一瓶草莓酱；狗汪汪呢，照例关在
fáng jiān li xiě shī tā shuō zài yě cān de shí hou rú guǒ méi yǒu shī láng sòng zài hǎo de
房间里写诗，他说在野餐的时候，如果没有诗朗诵，再好的
dōng xi chī qǐ lái yě huì jué de méi wèi er
东西吃起来也会觉得没味儿。



zhè jǐ tiān kě máng huài le bèn bèn zhū yì xiǎng dào yào qù yě cān tā jiù gāo xìng de shuì
这几天可忙坏了笨笨猪，一想到要去野餐，他就高兴得睡

bu zháo jiào bù tíng de zài dì shàng fān gēn tou tā yào zuò tā zuì ài chī de yù mǐ miàn wō wō
不着觉，不停地在地上的翻跟头，他要做他最爱吃的玉米面窝窝

tóu zài yě cān shí qǐng xiǎo huǒ bàn chī tā lā lā lā de chàng zhe gē er huó le yí
头，在野餐时请小伙伴吃。他“啦啦啦”地唱着歌儿，和了一

dà gāng jīn càn càn de yù mǐ miàn zhēng le yí dà kuāng jīn càn càn de wō wō tóu
大缸金灿灿的玉米面，蒸了一大筐金灿灿的窝窝头。



dào le qù yě cān de nà yì tiān zǎo chén zài cūn kǒu de lǎo huái shù xià bái tù jiě mèi
到了去野餐的那一天早晨，在村口的老槐树下，白兔姐妹

hé māo mī mī zǎo dào le tā men chuān zhe huā qún zi dǎ ban de hǎo piào liang bù yí huì
和猫咪咪早到了，她们穿着花裙子，打扮得好漂亮。不一会

er guāi guāi xióng hé gǒu wāng wāng yě dào le
儿，乖乖熊和狗汪汪也到了。



bái tù jiě jie diǎn zhe jiǎo cháo cūn li wàng bèn bèn zhū zěn me hái méi yǒu lái ne
白兔姐姐踮着脚朝村里望：“笨笨猪怎么还没有来呢？”

bù děng tā le ba māo mī mī shuō bèn bèn zhū tài néng chī wǒ men dài de shí wù
“不等他了吧！”猫咪咪说，“笨笨猪太能吃，我们带的食物

pà hái bù gòu tā chī ne
怕还不够他吃呢！”

guāi guāi xióng shuō bèn bèn zhū yě zuò le hěn duō wō wō tóu yào dài qù
乖乖熊说：“笨笨猪也做了很多窝窝头要带去。”

āi yā gǒu wāngwāng jiào qǐ lái chī le wō wō tóu wǒ huì xiě bu chū shī
“哎呀——”狗汪汪叫起来，“吃了窝窝头，我会写不出诗

lái de wǒ men hái shi kuài zǒu ba
来的。我们还是快走吧！”



lù shàng tā men yù dào le yì zhī hóng hú li nǐ men dào nǎ er qù ya
路上，他们遇到了一只红狐狸。“你们到哪儿去呀？”

hóng hú li wèn tā men dōu zhī dào hóng hú li de xīn yǎn duō bù zhī dào gāi zěn me huí
红狐狸问。他们都 知道红狐狸的心眼多，不知道该 怎么回

dá tā hóng hú li rào zhe tā men zhuàn le yì quān yòu xiù le xiù bái tù jiě jié kuà de
答他。红狐狸绕着他们转了一圈，又嗅了嗅白兔姐姐挎的

lán zi bú gào su wǒ wǒ yě zhī dào nǐ men zhè shì qù yě cān duì ba
篮子：“不告诉我，我也知道，你们这是去野餐，对吧？”



tā yì biān shuō yì biān qǎng zhe yào bāng bái tù jiě jié tí lán zi wǒ hé nǐ men
他一边说，一边抢着要帮白兔姐姐提篮子，“我和你们
yí kuài er qù wǒ men méi dài nǐ de shí wù māo mī mī lán zhù hóng hú li nǐ qù
一块儿去。”“我们没带你的食物。”猫咪咪拦住红狐狸，“你去
le wǒ men jiù bù gòu chī le
了， 我们就不够吃了。”



gǒu wāng wāng bǎ hóng hú li lā dào yì biān còu jìn tā ěr biān shuō nǐ gēn bèn
狗汪汪把红狐狸拉到一边，凑近他耳边说：“你跟笨
bèn zhū qù yě cān ba tā zài cūn kǒu lǎo huái shù xià děng nǐ hái bēi zhe yí dà bēi lǒu hǎo
笨猪去野餐吧，他在村口老槐树下等你，还背着一大背篓好
chī de hóng hú li yì tīng diào tóu biàn pǎo zhí bèn cūn kǒu lǎo huái shù
吃的。”红狐狸一听，掉头便跑，直奔村口老槐树。



lǎo yuǎn hóng hú li jiù jiàn bèn bèn zhū bēi zhe yí gè dà bēi lǒu zhàn zài lǎo huái shù xià
老远，红狐狸就见笨笨猪背着一个大背篓，站在老槐树下。

“笨笨猪，你在等谁呀？”

“等乖乖熊、狗汪汪他们一块去野餐。”

“傻小猪，他们早走了。”

“可是，昨天我们约好在这里等的。”笨笨猪急得团团转。



bié jí bié jí hóng hú li qīn rè de pāi pāi bèn bèn zhū wǒ hé nǐ yí
“别急，别急！”红狐狸亲热地拍拍笨笨猪，“我和你一
kuài er qu yě cān zěn me yàng hǎo de bèn bèn zhū bù jí le yǎn jing yòu xiào
块儿去野餐，怎么样？”“好的！”笨笨猪不急了，眼睛又笑
chéng yì tiáo fèng wǒ dài de dōng xi duō duō de xiāng xiāng de nǐ kě yǐ chī gè
成一条缝，“我带的东西多多的，香香的，你可以吃个
bǎo wǒ kàn kan nǐ dài de shén me hǎo dōng xi hóng hú li cháo bèn bèn zhū de
饱。”“我看一看你带的什么好东西。”红狐狸朝笨笨猪的
bēi lǒu li yí kàn lǐ miàn quán shì mào zhe rè qì de wō wō tóu
背篓里一看，里面全是冒着热气的窝窝头。



hóng hú li zhòu zhòu bí tóu zhuǎn shēn jiù pǎo hng gǒu wāng wāng gǎn zhuō nòng wǒ
红狐狸皱皱鼻头，转身就跑。“哼，狗汪汪敢捉弄我，

kàn wǒ zěn me lái duì fu nǐ men hóng hú li hèn hèn de yí lù xiǎng yí lù pǎo
看我怎么来对付你们！”红狐狸恨恨地一路想，一路跑。



跑到月亮湖边，红狐狸躲在一棵大树后面，见白兔姐
妹、猫咪咪和乖乖熊正团团围坐在湖边的草坪上，眼
睛眨也不眨地听狗汪汪朗诵诗呢！而装食品的篮子，
就放在他们的身后。